

JAHANA HAYES
5TH DISTRICT, CONNECTICUT

1415 LONGWORTH HOUSE OFFICE BUILDING
WASHINGTON, D.C. 20515
(202) 225-4476

108 BANK STREET
SECOND FLOOR
WATERBURY, CT 06702
(860) 223-8412

<https://hayes.house.gov>



Congress of the United States
House of Representatives
Washington, DC 20515

COMMITTEE ON EDUCATION AND LABOR

SUBCOMMITTEE ON EARLY CHILDHOOD,
ELEMENTARY, AND SECONDARY EDUCATION

SUBCOMMITTEE ON CIVIL RIGHTS AND
HUMAN SERVICES

COMMITTEE ON AGRICULTURE

SUBCOMMITTEE ON NUTRITION, OVERSIGHT,
AND DEPARTMENT OPERATIONS

SUBCOMMITTEE ON LIVESTOCK AND
FOREIGN AGRICULTURE

Estimado vecino:

Le escribo para ponerlo al día sobre el trabajo que estoy haciendo en el Congreso en nombre de la gente de Waterbury.

A través de la Ley del Plan de Rescate Estadounidense (American Rescue Plan Act, ARPA), promulgada por el presidente Biden, abagué por la financiación estatal y local, y aporté **\$75 millones para la ciudad de Waterbury** para apoyar la respuesta y la recuperación de la COVID-19 y **\$90 millones para las escuelas públicas de Waterbury** para abordar la pérdida de aprendizaje y mejorar la preparación de las escuelas. Estos fondos pueden utilizarse para ayudar a las familias y a las empresas, mantener los servicios públicos vitales y construir una recuperación fuerte, sólida y equitativa mediante inversiones que apoyen el crecimiento y las oportunidades a largo plazo.

En el febrero pasado, también ayudé a obtener **\$115,000 para Neighborhood Housing Services of Waterbury como parte del** programa de subvenciones **NeighborWorks America** a través del Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de Estados Unidos. NeighborWorks America proporciona apoyo financiero, asistencia técnica y capacitación para los esfuerzos de revitalización de la comunidad y crea oportunidades para que las personas vivan en casas asequibles, mejoren sus vidas y fortalezcan sus comunidades.

En julio, trabajé para conseguir **\$82,000 para Brass City Harvest en Waterbury a través** del programa de subvenciones **Farm to School** del Departamento de Agricultura de EE. UU. Estas subvenciones ayudaron a conectar a los estudiantes con la educación agrícola, y aumentaron la compra y el consumo de frutas, verduras y productos lácteos de origen local. En diciembre, ayudé a conseguir **\$900,000 del Departamento de Justicia de los Estados Unidos para el programa Warm Hands**, que le permitirá a Waterbury seguir trabajando en el tratamiento del abuso de sustancias en toda la ciudad.

Sigo plenamente comprometido a ayudar a la gente de Waterbury a desplazarse por las agencias federales, y estoy feliz de compartir que mi oficina ha recuperado más de **\$228,000 en reembolsos de casos para los residentes de Waterbury** del Servicio de Impuestos Internos (Internal Revenue Service, IRS) y del Departamento del Tesoro de Estados Unidos.

Para el año fiscal 2023, he solicitado financiación para diversos proyectos en Waterbury. Le he pedido al Comité de Asignaciones de la Cámara de Representantes que financie **\$4,000,000 para el reemplazo y la renovación de la piscina del Parque Fulton y la casa de la piscina; \$2,265,000 para la compra de Chromebooks para las escuelas públicas de Waterbury; y \$171,200 para ayudar a la Liga de Actividades Policiales de Waterbury (Police Activity League, PAL) a apoyar a la comunidad local.**

Seguiré trabajando tanto como pueda en nombre de la ciudad de Waterbury y seré un recurso para todos los que necesiten ayuda federal.

En caso de tener alguna otra pregunta o necesite ayuda de mi oficina, visite <https://hayes.house.gov/> o llame al (860) 223-8412.

Su pago se realiza con fondos oficiales autorizados por la Cámara de Representantes

Es un honor para mí servirles a mis amigos y vecinos en la Cámara de Representantes de Estados Unidos.

Atentamente,

A handwritten signature in blue ink that reads "Jahana Hayes". The signature is fluid and cursive, with the first letter 'J' being particularly large and stylized.

Jahana Hayes
Congresista

Su pago se realiza con fondos oficiales autorizados por la Cámara de Representantes